

"Danferen"

Fredag den 5. Maj 1911.

Blair, Nebr.

Vaa Grund af, at Kirkens Indre er under Arbejde, holdes Gudstjenesterne paa Søndag, Formiddag kl. 10,30 og Aften kl. 8, i Stolens Kapel.

Mr. Johanson, hvem vi en Tid tilbage omtalte som Patient paa Hospitalet her efter en vanskelig Operation, er nu udstreuet som rask og rejst hjem.

Den unge Hans Andersen, Christian Andersen's Søn, har de sidste 3 a 4 Aar været meget lidende. Hans Sogdom er jo en Slags Læring, men hvad der forårsager de svære Lidelser om Natten, det har vist ikke engang Lægen rigtig Klarhed over. Man ventte ikke, han holder det ud ret længe. Vor bedste Medicinelse med baade ham og hans!

I Søndags fik vi en dejlig og vakkommende Regn. Mandag Morgen var Jorden dækket med et skinnende hvidt Sneeteppe. Paa Nordhøden af Gule og Valler holdt Sneen sig hele Dagen, og næste Nat frøs det; man siger, Termometeret sank til 28. alt-jaa 4 Gr. Frost. Det synes dog, som Frugttræerne ingen Skade har taget af det noget ublidt Vejr. Vor store Frugttræer, Mr. Noorman, havde en hel Trop af Arbejdere til at føre omkring sin Frugthave den Nat; men det synes nu, som han kunde have sparet den Uvejighed.

Paa Skolen har man for Tiden travlt med at forberede sig til Slutningsksamenerne og til det sig nærmende Aarsmøde og Jubilæum. Ellers gaar alt sin jævne Gang.

Tirsdag Aften blev Mr. og Mrs. Wm. Johnson "surprised". Det var vist jaa; for Johnson lagde i hvert Fald: "Det havde jeg ikke ventet". Det var nemlig deres 5 Aars Bryllupsdag, deres "Wood-Wedding", og det var nogle af deres Venner kommen under Vejr med og jaa blevet enige om, at de skulde aflægge dem et uventet Besøg. Det var Folkene her i Forretningen, dels med deres Familier, og enkelte andre Venner, som var blevet enige om den lille Udflugt. De medbragte de behørlige Præsenter af Trø, og en hyggelig Stund med Samtaler og Musik tilbragtes.

Prof. Vig er udrejst - til et Missionsmøde ved Kambalton, Ia.

Brød bagt af "Morning Glory Flour" tog 1ste Præmie paa det i Jan. afholdte Washington Co. Corn Show". Hermed bevises "Morning Glory Flour" at være det bedste Mel i Byen. Naas hos A. Beck & Co. Pris \$1.35 per Sæk.

Til Kredsektretarerne.

Kredsektretarerens Opmærksomhed henvendes herved paa følgende Beslutning ved "Den for Kirkens Aarsmøde i Racine 1910. I Betragtning af, at der i flere af vore Menigheder bruges engelske Børneblade, foreslaas, at det halve Løsestof i vort Børneblad bliver engelsk, og at der vælges to Redaktører, en for den danske og en for den engelske Afdeling. Dette Forslag henlægges til Kredsiens til Behandling.

Kredsiens rapporterer til Samfundets Sekretær for Aarsmødet om Udfaldet, angaaende "Børnebladet" med Hensyn til dansk og engelsk. (Se Side 120 og 121 i Aarsberetningen.)

Jeg vilde gerne minde Kredsektretarerne om, at Aarsmødet staar lige for Døren og anmode dem om straks at meddele mig Kredsmødernes Beslutning angaaende denne Sag.

Med Agtelse

A. S. Rielsen, Samfundets Sekretær.

Dampskibs-Notiser.

"Sellig Olav" ankom til New York den 2. ds., vil atter afsejle derfra den 11. ds., og ventes derefter til Skandinavien den 21. ds.

Bølgeblint.

(Fortsat fra Side 4.)

Man møder, sagde Præsiden til os, alle mulige og umulige Begreber om Religionens Magt, og Evner.

En Farmer - der for øvrigt ikke var meget af en Farmer - kom en Dag ud af Vanen med en 5-6 "notes" i Haanden. Han lod dem slagre frit i Vriken, at alle omstaaende kunde lægge Mærke til dem. Alle har de nemlig med store, røde Bogstaver Stempelen "Paid" (betalt). Et lykkeligt og veltillfreds Smil spillede ham om Munden. Nu var han jo ovenpaa.

Saa dan jaa det i al Fald ud, uventet. I den af Vanen gæstfærdige Sagen sig lidt anderledes. En tilfældigvis gik nemlig siden ind og spurgte, om A. N. og jaa virkelig havde betalt alle sine "notes".

"Betalt?" svarede Bankøren - hm, ja! I god det hvad du vil. Han betalte alle sine "notes" med en enkelt, hvorpaa hele Stylden er opført jantet.

Læser, der har vi et træffende Billede paa, hvorledes mangfoldige Menninger søger at imponere deres Omgivelse i religiøs Henseende. Kun to er vidende om den færdige Sammenheng: deres egen Samvittighed og Gud i Himlene.

Mærk!

Endnu en Gang vilde jeg gerne bede de Menigheder, hvor der holdes engelsk Søndagskole, og som ikke har sendt mig Meddelelse derom, at lade mig vide inden 15. Maj, hvor mange Børn der deltager i den engelske Søndagskole og hvor mange engelske Børneblade, de tænker at kunne bruge, saa vi kan have lidt Klarhed derover ved Aarsmødet, hvor det vil komme frem til Forhandling, om Samfundet skal udgive et engelsk Børneblad. Gør mig nu endelig den Tjeneste at sende mig Meddelelse derom. A. C. Weismann, Coulter, Ia., d. 27. April 1911.

J. H. Owens.

Blair, Nebr.

Højtærede: Det er bleven os meddelt, at De har købt "Tripolion" (64143) Bercheron Nr. 47-077, J. D. Nr. 21402. Dette Dyr har staaet i vor Stald de sidste 4 Aar og har vundet stor Høj her paa Egnen som Aalsdyr. Den er jærlig stærk Bercheron-bygget, og vi burde have beholdt den, men det er en Regel hos os at sælge alle Dyr, saa snart de opnaar en Alder af 5 a 6 Aar, hvor fortlønlige, de jaa end maatte være.

Der findes ingen bedre Gingst i Landet ind "Tripolion". Dens Afkom er stærklemmet, smuk formet og livlige.

C. F. Singmaster & Sons, Keota, Ia., 22. Mar. 1911. Kom ind og se "Tripolion"!

Rogle nye Bøger for Søndagskolen.

Solbørn i et Solrigt Land. Af Mary R. Luck. Paa Dansk ved A. R. Skildringer af indiske Børn. Den handler snart om lykkelige Solbørn, snart om dem, der maatte sniffe, at de aldrig var fødte, blandt dem mange af Barneagtstavernes ulykkelige Ofre. 108 Sider, smukt indbundet, og med Billeder. Pris 40 Cents.

Breve til mine Børn, fra det helige Land. Af Henry A. Harper Med mange Illustrationer. Indbundet i farvetrækt Papbind. Pris 40 Cents. Den er ledig af et Forord af Provst Joh. Bibe-Peteresen. "Arhus Stiftstidende" skriver: "Denne Bog kan man sniffe den videst mulige Udbredelse, da den er et hyppeligt Sjælpemiddel til Forklaring af mangt og meget i de bibelske Fortællinger".

Drenge og Drenge. Skildringer fra Missionsmarken. Oversat af Karen Kæder. Det er en Bog om

Drenge af forskellige Racer, Gudfarner og Eprog. Den fortæller om Indiens og Arabiens brune Drenge, om Afrikas sorte og Afnas gule Drenge, og om Drenge iblandt Amerikas Indianer-stammer. Men først og fremmest skælnes den imellem de to store Hovedgrupper: Drenge, der er skriftne, og Drenge, der ikke er skriftne. Og den minder om, at Grænseløbet ir mellem disse to Grupper strækker sig igennem hele

Berden - saavel hvor de ukultiverede som hvor de kultiverede Folkestammer bor. Bogen er paa 156 Sider, smukt indb. og rigt illustreret. Pris 60 Cents.

Dan. Luth. Publ. House.

Bekendtgørelser.

Adresseforandring.

Past. J. Marcksens Adresse, hidtil Staplehurst, Nebr., er herefter, Wisner, Nebr.,

Missionsmøde.

Om Gud vil, afholdes Missionsmøde i Elk Horn Menighed, Elk Horn, Iowa, d. 20. og 21. Maj. Alle indbydes venligt til at deltage i Mødet.

Paa Elk Horn Menigheds Vegne. Poul Peteresen, Mads Formand, Th. N. Jersild, Mads Parit.

Søndagskolemede.

Den østlige Halvdel af North Dakota Kreds afholder et Søndagskolemede, om Gud vil, i Trinitatis Menighed ved Kenmare fra den 26. til den 28. Maj.

Den vestlige Halvdel af samme Kreds afholder et lignende Møde i Menigheden i Dane Valley, Mont., fra den 7.-9. Juli.

Paa Kredens Vegne. J. J. Kildvig. I Genhold til ovenstaaende indbyder herved Trinitatis Menighed ved Kenmare Venner til at deltage i nævnte Søndagskolemede fra 26. til 28. Maj, 1911. Tilfærende vil melde sig inden den 20. Maj til Post. J. J. Kildvig, Rt. 1, Box 86, Kenmare, N. Dak. Paa Menigheds Vegne. J. J. Kildvig.

Direktionsmøde.

Om Herren vil, og vi lever, afholder Søndagskolemede paa Dana College og Trinitatis Seminarium, Blair, Nebr., den 23. Maj, Formiddag kl. 10.

Andragender vedrørende Skolen eller Direktionen, maa være mig i Hænde jenseit 20. Maj førstkommende. Paa Direktions Vegne. S. P. Jensen, Minden, Nebr.

Atelier til Salg.

En udmærket Anledning for en dansk Fotograf. Paa Grund af Vortrejfe vil jeg sælge mit Atelier med fuldt Tilbehør paa meget billige Biflaar.

Der gives næppe nogen mere fordelagtig Plads for en dansk Fotograf. Nærmere Oplysning faas paa dette Blads Kontor.

Kirkeindvielse.

Den danske evang. luth. Menighed i Hartland, Wis., indbyder herved Nabomenigheder til Indvielsen af vor nye Kirke; kom og glad eder med os over vort nye Guds Hus.

Der afgaar Tog fra Milwaukee Søndag Morgen kl. 8 og for Hjemrejsens Vedkommende er der 2 Tog til Milwaukee Søndag Aften.

Carl M. Olsen, Menigheds Præst.

Kirkeindvielse og Missionsmøde i Kansas City.

Om Gud vil, bliver der nye Kirke i Kansas City indviet Søndag den 7. Maj, og de følgende Dage, indtil og med Torsdagen den 11., bliver der afholdt Missionsmøder. Venner, som vil besøge os ved

denne Lejlighed, skal være hjertelig velkomne. Vi skal nok sørge for Kost og Logi til alle besøgende, men I maa meddele os eders Ankomst inden den 25. April. Paa Menigheds Vegne, Carl Wilhelmson, 2104 N. 10 St., Kansas City, Kansas.

Trinitatis-Seminarium.

Om Gud vil, holdes der, paa nævnte Skole, teologisk Ekfamen fra 17-25 Maj førstkommende.

Den skriftlige Ekfamen begynder den 17. Maj Formiddag kl. 9. Mundtlig Ekfamen med Dimittenderne den 25. Maj.

Studenter fra andre lutheriske Skoler her i Landet, som ønsker Ordination i den forenede Kirke til Aarsmødet, maa indtille sig til Ekfamen i nævnte Dage og melde dette i behørlig Tid til Prof. P. S. Vig, Blair, Nebr.

Paa Ekfamenkomiteens Vegne. S. P. Jensen, Minden, Nebr.

Det femtende Aarsmøde.

Den forenede danske ev. luth. Kirke i Amerika. afholdes, om Gud vil, i Blair dansk ev. luth. Menighed Blair, Nebr., fra Onsdag den 7de Juni til Søndag den 11te Juni, begge Dage iberegnet. Den 12de Juni afholdes Jubilæumsfest. Mødet aabnes med Højmesse-gudstjeneste Onsdag Formiddag kl. 10 i Menigheds Kirke.

Forhandlingsgenstande: 1. De almindelige - i Anledning af Indberetningerne fra Samfundets Embedsmænd og Udvalg. 2. Valg af Embedsmænd. 3. Særegne Sager: a) Konstitutionsforslag om Aarsmødets Afholdelse enten hvert Aar, eller hvert tredje Aar, b) Afsættelse af Aarsmødet. 4. Emne til Drøftelse: Bedningemissionen (Matth. 28, 18 og Mark. 16, 15).

Menigheder og Præster, som maatte ønske Optagelse i den forenede danske Kirke, bedes indsende Andragender derom i betimelig Tid. Tankesprog: Tjener Herren med Glæde! (Gal. 100, 2)

A. S. Rielsen, Sekretær. G. V. Christensen, Formand.

I Genhold til ovenstaaende Bekendtgørelse indbyder Blair danske ev. luth. Menighed, Blair, Nebr., herved hjerteligt Medlemmer og Venner af "Den forenede danske ev. luth. Kirke i Amerika".

For Ophold under Mødet betales \$3.00. Tilfærende bedes melde deres Komme til Prof. E. K. Hansen, Box 149, Blair, Nebr., jenseit 25. Maj.

Store og vidunderlige ere dine Gjerninger, Herre, Gud, du almægtige! refærdige og lande ere dine Veje, du Folkestjælnes Konge" Nab. 15, 3.

Dve Andersen, Mads Sef. C. K. Hansen, Formand for Board of Trustees. S. P. Rieller, Mads Præst.

Tømmer- og Kulhandel.

Som Efterfølger til Firmaet Flock & Nielson vil jeg herefter fore et velassorteret Lager af al Slags Byggemateriale samt Kul, Brænde, Vogne, Maskineri og Avisredskaber. Landsmænd indbydes til at efterse mine Værel og gøre sig bekendt med mine Priser. Flink og reel Behandling garanteres.

Hans J. Nielson.

Seed Time is nearly here. Remember we are headquarters on pure field and garden Seeds. THE ARNDT HARDWARE.

Vi ønsker Deres Handel, Derfor er det os altid magtpaaliggende at sælge vore Værel til Dagens laveste Notering og med det samme levere Dem Det bedste, der findes i Handelen. Er De ikke allerede en af vore faste mange Kunder, da skulde det glæde os, om De vil aflægge os et Besøg. SAA VI KAN STADFÆSTE HVAD VI HAR SAGT. SAS BROS.

SPRING AND SUMMER FOOTWEAR For Men, Women and Children in this Season's newest and up-to-date styles are now ready for your inspection. SHOE REPAIRING. Blair Shoe Co.

Naar det gælder det gamle, kære Danmark. Mortensen & Co., 2818 N. 10th St., Chicago (near Cal. St., overfor Parken)

Citizens State Bank. Guaranteed \$50,000. Allm. Bankforretning. F. S. Matthiesen, R. Matthiesen, D. S. Mummert, Cashier.

UPDIKE PRIDE of Omaha. Best of all Nebraska Flour. O. GILBERTSEN, Exclusive Agent for Blair.

THE BLAIR RACKET STORE. Come here for your Garden Goods! A good Rake at 23c. A good Hoe at 23c. A good Spading Fork at 59c.

JAMES H. PLATZ. REAL ESTATE, FARM LOANS AND INSURANCE. Agent for 5 Dampskibslinier, deriblandt den danske Linie og Hamburglinien.

Thone & Farnberg. fører et fuldstændigt Lager af al Slags ISENKRAM, TINVÆRER og MALJEMATERIALE. Vind- og Gasledninger en Specialitet.

The Blair National Bank. U. S. DEPOSITORY. Anbefaler sig med alt henholdende til Bankforretning - God Behandling og bestemte Priser. C. A. SCHMIDT, Cashier, BLAIR, NEBR.

OVER 65 YEARS' EXPERIENCE PATENTS TRADE MARKS DESIGNS. Seed Time is nearly here. Remember we are headquarters on pure field and garden Seeds. THE ARNDT HARDWARE.

Markedspriser. BLAIR, NEBR. Hvede (Winter) 79, (Spring) 79, Majs (shel.) 43, (ear) 42, Havre 21-25, Rug 26, Byg 45, Svin 5.40. SOUTH OMAHA: Stude (good corned) 5.70-6.00, Choice Feeders 5.10-5.75, Svin 5.50-5.75. CHICAGO: Hvede W. Nr. 2 hard 95-97, Hvede sp. Nr. 2 nord 109-114, Havre, wh. Nr. 2 32-33, Majs 13-14, Kartoffel 55-58, Stude (Choice Corned) 6.00-6.40, Svin 5.80-5.95.

Giv os Lejlighed til at overbevise Dem om vore billige Priser paa Tømmer, Tagpapir, Rør, Cementsten, kortsagt alt hvad der henhører til Bygningmateriale. Crown Lumber & Grain Co.

ED. MATTHIESEN, BLAIR, NEBR. JOHN McQUARRIE, REALTOR. Opbyg af alle Slags Bygningmateriale.

DR. C. R. MEAD, DENTIST. Rooms in Mayle Building.

For SIKKERHED, Hurtighed og Hygge TAG DEN GAMLE PAALIDELIGE CUNARD LINE ETABLERET 1840. ALLE REKORDER SLAAET OVER ATLANTEN PAA 4 DAGE 10 Timer 41 Min. KORT TID TIL SKANDINAVIEN.

ALBANIA 20 Maj, AUSONIA 3 Juni, ASCANIA (ny 1911) 9 Juni \$43.75. LUSITANA, MAURETANIA FRANCONIA, NY (1911) CARMANIA, CARONIA CAMPANIA, IVERNIA AQUITANIA, LACONIA (Under Bygning).

ALLE moderne Dobbel-Skrue Dampskibe, udrustet med Træduls Telegraf og Underdags Signaler. Udmærkede Bekvemmeligheder til meget lave Priser.

MONTREAL-QUEBEC-LONDON (Den materiske St. Lawrence-Rute). ALBANIA 20 Maj, AUSONIA 3 Juni, ASCANIA (ny 1911) 9 Juni \$43.75.

Send efter Program over de Store Midtsommer Ekspeditioner THE CUNARD STEAMSHIP CO. Ltd., 8, E. COLEB. DEARBORN AND RANDOLPH STS., CHICAGO.

THE AMERICAN PATENTS. Trade Marks, Designs, Copyrights &c. We will examine a sketch and description and give our opinion free whether an invention is probably patentable. Consult our confidential HANDBOOK on Patents, Trademarks, Copyrights, etc. sent free of charge, in the form of a book.